



Tolleson Elementary School District No. 17

9261 W. Van Buren • Tolleson, AZ 85353

(623) 533-3900 • FAX (623) 533-3934

The Governing Board

Anthony J. Aponte

B. Dale Crandell

Tida M. Garcia

Adriana G. Morado

Belinda Quezada

Superintendent

Dr. Lupita Hightower

March 20, 2020

Dear Tolleson ESD Families & Community;

As the end of our first week of school closures comes to an end, I would like to thank you for your continued support, cooperation and compassion as we navigate through these challenges due to school closures and a pandemic none of us have experienced before.

Governor Doug Ducey and State Superintendent of Public Instruction, Kathy Hoffman, announced today that the school closures will be extended statewide through April 10, 2020.

To better understand how to address your needs as we continue to plan for our students and their learning, please fill out this survey [Technology Survey For TESD Families](#) before March 23, 2020.

I am incredibly grateful to our dedicated staff who has been working with our families to provide support in creating learning opportunities to children, serving meals and engaging in professional learning.

I also hope that each and everyone of you are taking good care of yourselves and your family to stay healthy both physically and emotionally. We know these are trying times. If you or your family need support, please reach out to your school or CommunityRelations@tesd.k12.az.us.

I know you have many questions, so I will try to answer a few of the questions I am hearing:

- Will the school year be extended due to the school closures? On Thursday, March 19, 2020, our Arizona Legislators approved a bill, so the school year would not be extended due to the Coronavirus.
- Are events and field trips cancelled? All in person events and all field trips are cancelled through April 30, 2020.
- Are Governing Board Meetings being held? At this moment, we are planning on holding regularly scheduled Governing Board meetings, and we will abide by the 10 person maximum as recommended by the Centers for Disease Control (CDC). For additional information on agendas/minutes, please visit tollesonschools.com and follow the Governing Board tab.
- Where can I keep up-to-date on the most accurate information regarding school closures? Visit [TESD Coronavirus Updates](#) for the latest information.
- How can I sign up to be emailed updated information? Register your email address at TollesonSchools.com or email CommunityRelations@tesd.k12.az.us and ask to be added to email communications.

Thank you again as we navigate through these challenges together! Please stay safe and healthy and focus on structuring your child's day to include positive learning and reading time. We have posted learning resources for you at [Student Learning Resources](#) and will be sending additional information on the weeks to come.

If you have additional questions, please email them to CommunityRelations@tesd.k12.az.us.

Sincerely,



Dr. Lupita Hightower
Superintendent

20 de marzo de 2020

Estimadas Familias y Comunidad de Tolleson ESD;

A medida que llegamos al final de nuestra primera semana de cierres de las escuelas, quiero agradecer su continuo apoyo, cooperación y compasión mientras navegamos a través de estos desafíos de cierre de las escuelas y una pandemia que ninguno de nosotros hemos ántes experimentado.

El Gobernador Doug Ducey la Superintendente Estatal de Educación Pública, Kathy Hoffman, anunciarón el día de hoy que las escuelas permanecerán cerradas estatalmente hasta el 10 de abril del 2020.

Para entender mejor cómo abordar sus necesidades, les pedimos por favor, que llenen esta encuesta [Technology Survey For TESD Families](#) antes del lunes, 23 de marzo de 2020.

Estoy increíblemente agradecida a nuestro personal que ha estado trabajando con las familias para proporcionar apoyo creando oportunidades de aprendizaje para los niños, sirviendo alimentos y participando en la capacitación profesional.

También espero que cada uno y todos ustedes estén cuidandose bien y a sus familias para mantenerse sanos tanto físicamente como emocionalmente. Sabemos que son tiempos difíciles. Si usted o su familia necesitan apoyo, comuníquese con su escuela ó al correo electrónico CommunityRelations@tesd.k12.az.us.

Sé que tiene muchas preguntas, así que responderé ha algunas de las preguntas que estoy escuchando:

- ¿Se extenderá el año escolar debido a los cierres de la escuela? El jueves, 19 de marzo, los legisladores aprobaron una ley determinando que el año escolar no se va a extender debido al cierre de las escuelas.
- ¿Se cancelarán los eventos y las excursiones escolares? Todos los eventos en persona y todos los viajes escolares estan cancelados hasta el 30 de abril de 2020.
- ¿Sé llevarán acabo las Juntas de la Mesa Directiva? En este momento, estamos planeando continuar con las juntas regularmente programadas por la Mesa Directiva y acataremos el máximo de 10 personas según lo recomendado por el Centro Para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC). Para más información sobre la agenda o actas de la reunión, por favor visite nuestro sitio de internet tollesonschools.com y seguir la página Governing Board.
- ¿Dónde puedo mantenerme al día sobre la información más precisa sobre los cierres de las escuelas? Visite [TESD Coronavirus Updates](#) para todo tipo de información.
- ¿Cómo puedo registrarme para recibir información actualizada por correo electrónico? Registre su dirección de correo electrónico en TollesonSchools.com o CommunityRelations@tesd.k12.az.us de correo electrónico y solicite que se agregue a las comunicaciones por correo electrónico.

¡Gracias de nuevo mientras navegamos juntos a través de estos desafíos! Por favor, manténgase a salvo y saludable y concéntrese en estructurar el día de su hijo para incluir el tiempo de aprendizaje y la lectura. Hemos publicado recursos de aprendizaje para usted en [Student Learning Resources](#) y continuaremos actualizando la información en las semanas que vienen.

Si usted tiene más preguntas, por favor envíelas al CommunityRelations@tesd.k12.az.us.

Atentamente,



Dra. Lupita Hightower
Superintendente